

bradan press

An t-Earrach 2026 • *Spring 2026*





SPRING 2026 CATALOG

NEWEST TITLES

- Lisette of Louisbourg (middle-grade novel) **3**
Ás an Abhainn Mhóir: English-Gaelic Recipes from Pictou County (cookbook) **13**
An Cat Coigreach [The Foreign Cat] (middle-grade novel) **8**
An Stàball [The Stable] (baby board book) **6**
Bidh Teadaidh ann Deiseil [Teddy Is Ready] (children's picture book) **6**
Na Trì Mucan Beaga [The Three Little Pigs] (children's picture book) **5**

BACKLIST

- Children's Books in English **2-4**
Children's Books in Gaelic **5-8**
Children's Books in French **9**
Graphic Novels **10-11**
Tattoo Handbook Series **12**
Nonfiction **12-13**
Poetry **14**

ORDERING

- We offer a 40% wholesale discount, with no minimum quantities in 2026.
- Canada: **\$10 flat rate shipping**. UK: Flat rate £6 shipping. EU: shipping at cost.
- Payment methods accepted: credit card (all regions), e-transfer (Canada), cheque (Canada, USA, UK).
- Payment terms: 30 days net.
- To place an order please contact our Atlantic Canada Sales Rep: Prestige Sales: contact@prestigesales.ca.
- You will have options to pay upfront or later.

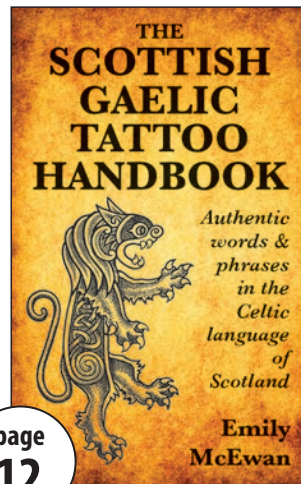
Front cover illustration by
Kate Phillips for *An Stàball* by
Anne Ramsay. Illustration ©
2025 Kate Phillips. All rights
reserved.

QUICK PICKS

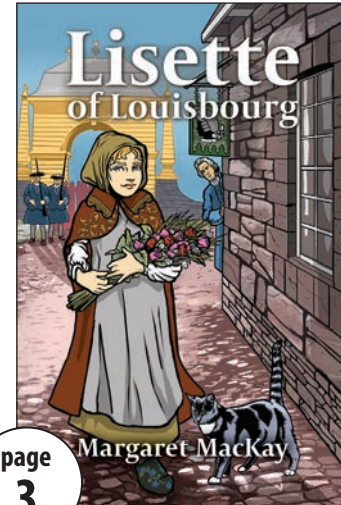
New & Backlist Bestsellers



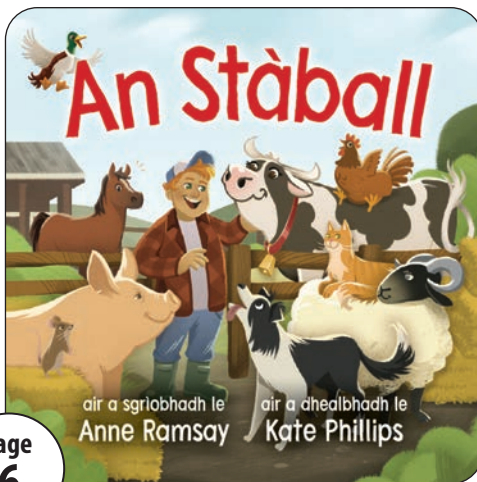
page
3



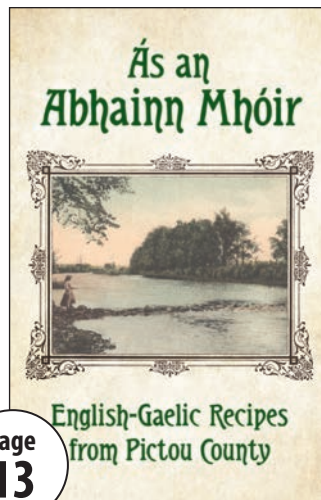
page
12



page
3



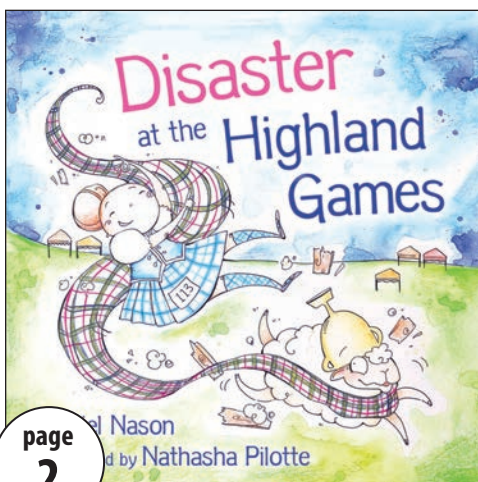
page
6



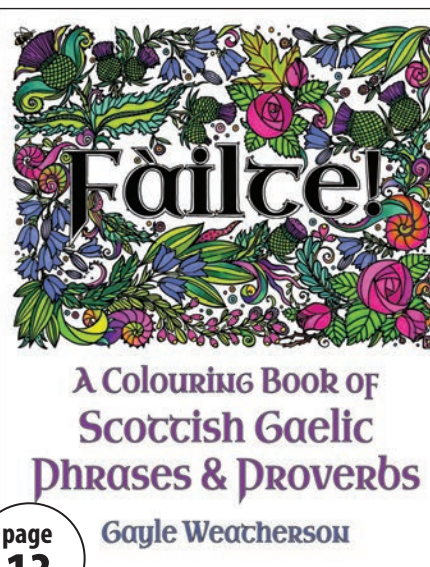
page
13



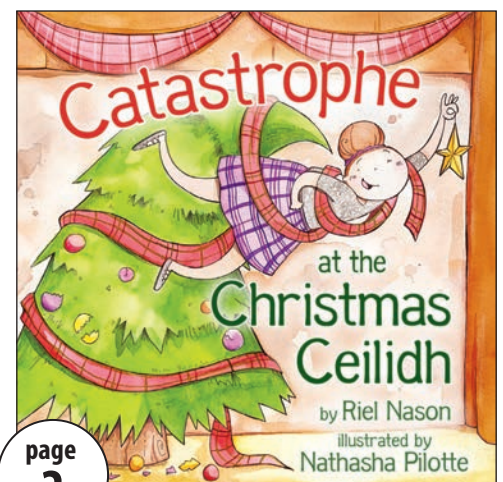
page
7



page
2



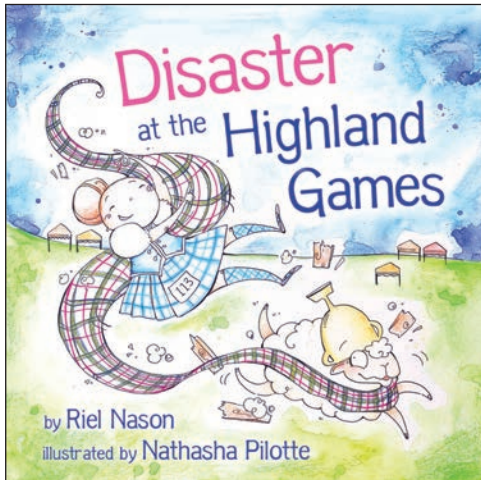
page
13



page
2

CHILDREN'S BOOKS

English



Disaster at the Highland Games

by Riel Nason; illustrated by Nathasha Pilotte

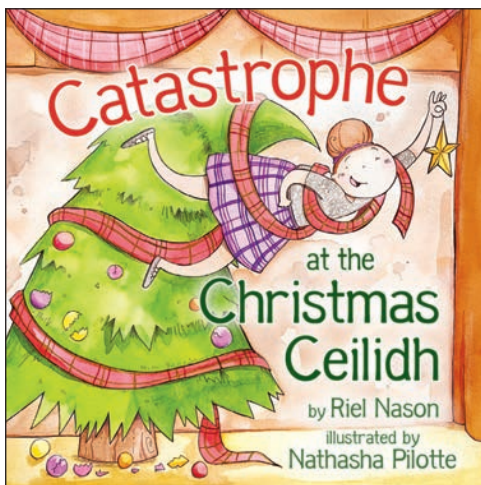
Kate loves going to Highland dance class each week and is thrilled when her teacher suggests she compete at the Highland Games for the first time. Kate agrees to practice, but quickly changes her mind when she finds out that dancing at home by herself is not much fun. Everything will be fine at the Highland Games...or will it?

8.5 x 8.5 x 0.09 in, 32 pages, April 2023

30 colour illustrations

Ages 7-11; Canadian Grades 2-6

ISBN 978-1-77861-015-8 (paper) - \$15.99 CA / \$12.99 USA / £8.99 UK



Catastrophe at the Christmas Ceilidh

by Riel Nason; illustrated by Nathasha Pilotte

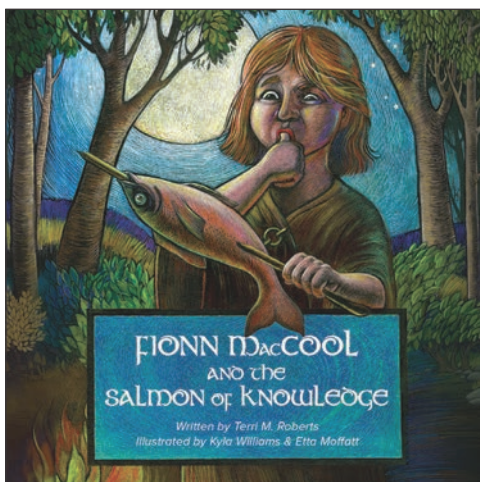
Kate the Highland dancer is back in the sequel to *Disaster at the Highland Games*! It's December, and Kate is excited to perform her first solo in the Christmas ceilidh. But as she waits her turn backstage, Kate's imagination runs wild. She pictures every possible mishap in vivid detail, from forgetting her dance moves to knocking over the Christmas tree. Will she remember the advice of her dance teacher in time to prevent a catastrophe? Whimsical watercolour illustrations by Nathasha Pilotte complement award-winning author Riel Nason's rhyming verse with a reassuring message for every dance student.

8.5 x 8.5 x 0.09 in, 32 pages, October 2023

30 colour illustrations

Ages 7-11; Canadian Grades 2-6

ISBN 978-1-77861-027-1 (paper) - \$15.99 CA / \$12.99 USA / £8.99 UK



Fionn MacCool and the Salmon of Knowledge

Second edition, revised and expanded

by Terri M. Roberts; illustrated by Kyla Williams & Etta Moffatt

This is the story of the great Gaelic hero Fionn MacCool and why he sucks his thumb. The traditional tale is retold as a participation story, with gestures corresponding to nine "action words" in the text. The book contains two versions of the story: the first in English, and the second in English but with Scottish Gaelic action words. This revised edition includes ten new illustrations and a version of the tale in Scottish Gaelic. An introduction for teachers and a section on Nova Scotia's Gaelic flag round out the book.

8.5 x 8.5 x 0.09 in, 32 pages, September 2022

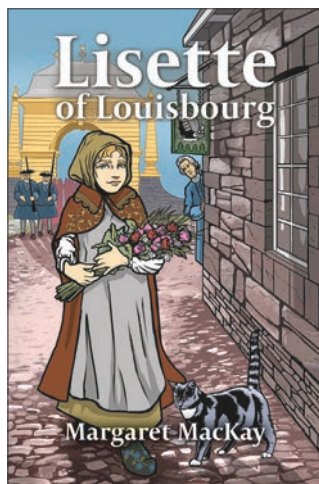
11 black-and-white illustrations

Ages 5-11, Canadian Grades P-6

ISBN: 978-1-77861-001-1 (paper) - \$12.99 CA / \$9.99 US / £7.99 UK

CHILDREN'S BOOKS

English



Lisette of Louisbourg

2025-26 Hackmatack Children's Choice Award nominee

by Margaret MacKay

When the convent where she has been living burns down, twelve-year-old orphan Lisette barely escapes with her life. The nuns think she died in the fire, but Lisette sees a chance to escape the drudgery of lacemaking under a cruel, greedy Mother Superior. She sets out alone to find the uncle who left her at the convent when she was six, yet things don't go quite as she planned. When the chance arises to escape her troubles in France and start a new life at the Fortress of Louisbourg, clever and resourceful Lisette jumps at the chance. But is someone following her? A middle grade novel set in 1749.

5.25 x 8 x 0.5 in, 202 pages, October 2024

Ages 9–11+; Canadian Grades 4–6+

ISBN 978-1-77861-039-4 (paper) - \$15.99 CA / \$12.99 US / £8.99 UK



Iain of New Scotland

with a foreword by Outlander author Diana Gabaldon

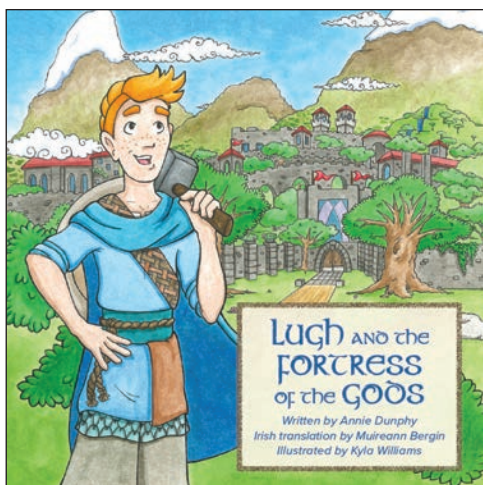
by Margaret MacKay

Thirteen-year-old Iain Robertson is homesick for the Highlands of Scotland. It's September 1773, and he has just arrived in Nova Scotia with his parents and little sister after the long, disastrous, Atlantic voyage of the ship Hector. They wanted a new life in New Scotland—but the land agent lied to them. With no money, no food, no shelter, and winter fast approaching, how will they survive? Author Margaret MacKay of Pictou County, Nova Scotia, draws on the experiences of her ancestors to weave a tale of the first Gaels to settle in Nova Scotia. A middle-grade novel suitable for historical fiction lovers of all ages!

5.25 x 8 x 0.5 in, 198 pages, September 2021

Ages 9–11+; Canadian Grades 4–6+

ISBN 978-1-988747-79-8 (paper) - \$15.99 CA / \$12.99 US / £8.99 UK



Lugh and the Fortress of the Gods

by Annie Dunphy; illustrated by Kyla Williams

When Lugh of the Long Arm grew up, he went to King Nuada's fortress on the Hill of Tara to try to take his place with the other gods and goddesses. When Lugh arrived at the fortress, the guards wouldn't let him in without a unique skill. Lugh had many skills—but would any of them be enough to get him into the Fortress of the Gods? This Irish myth is retold as a participation story with action words and gestures, making it perfect for reading aloud. The book also helps introduce children to the Irish language.

8.5 x 8.5 x 0.09 in, 38 pages, October 2023

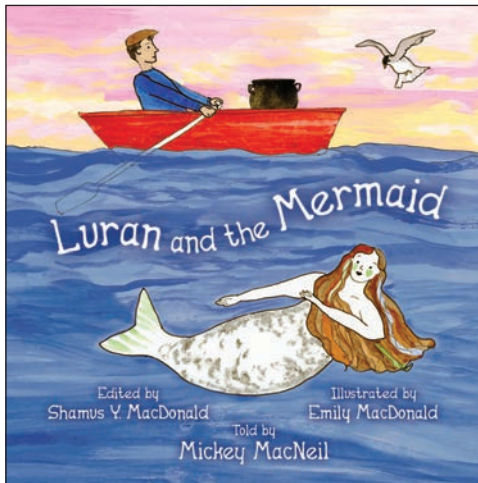
16 black-and-white illustrations

Ages 5-11, Canadian Grades P-6

ISBN: 978-1-77861-033-2 (paper) - \$14.99 CA / \$10.99 US / £7.99 UK

CHILDREN'S BOOKS

English



Luran and the Mermaid

told by Mickey MacNeil; edited by Shamus Y. MacDonald; illustrated by Emily MacDonald

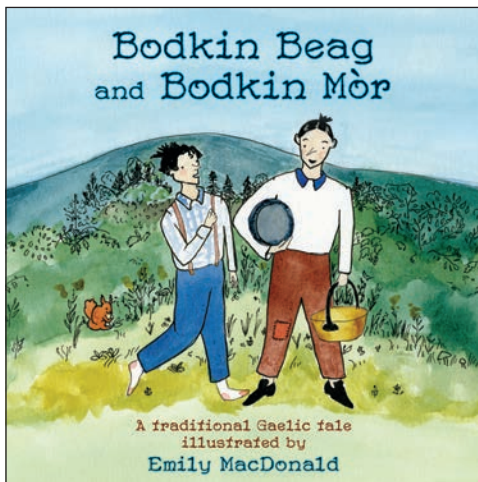
Long ago, the Gaels brought this folktale from the Isle of Barra, Scotland, to Cape Breton Island, Nova Scotia. A favourite of Cape Breton Gaelic tradition bearer Michael "Mickey" MacNeil, this tale tells the story of Luran, a farmer and fisherman. Luran had cattle, sheep, and horses, and a good boat too. But one thing was bothering him: the fairies kept coming every night and stealing his animals. He didn't know what to do. But one day when he was out fishing, a mermaid came to his boat...

8.5 x 8.5 x 0.09 inches, 32 pages, October 2021

Ages 4-8; Canadian Grades P-3

14 colour illustrations

ISBN 978-1-988747-91-0 (paper) - \$15.99 CA / \$12.99 US / £8.99 UK



Bodkin Beag and Bodkin Mòr

A traditional Gaelic tale

illustrated by Emily MacDonald

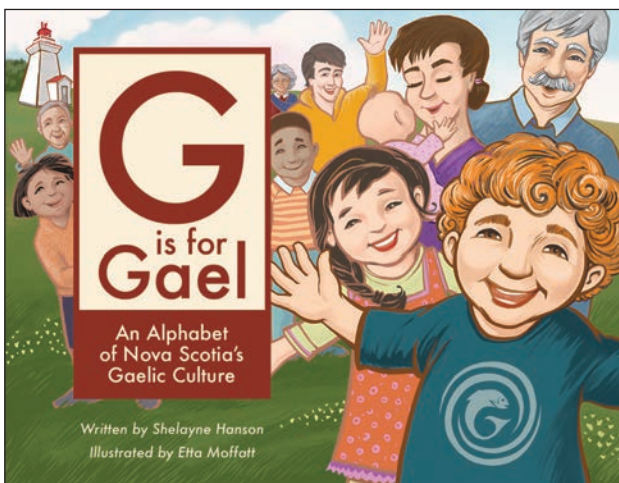
Little Biorachan and Big Biorachan were picking nuts, but Little Biorachan wouldn't stop eating them! Big Biorachan set out to teach his greedy friend a lesson, unleashing a chain of unintended consequences... Once the most widely-known children's story in the Scottish Gaelic world, this tale was passed down over centuries, from the Scottish Highlands all the way to Cape Breton Island, Nova Scotia.

8.5 x 8.5 x 0.09 in, 32 pages, October 2020

15 colour illustrations

ISBN 978-1-988747-51-4 (paper) - \$15.99 CA / \$12.99 USA / £8.99 UK

ISBN 978-1-988747-69-9 (ebook) - \$6.99 CA



G is for Gael

An Alphabet of Nova Scotia's Gaelic Culture

written by Shelayne Hanson; illustrated by Etta Moffatt

This children's picture book uses the alphabet to explore Nova Scotia's unique Scottish Gaelic culture, customs, language, and history. Through joyful illustrations and creative concepts, readers can explore and celebrate what it means to be a Gael in Nova Scotia today. Each alphabet word is in English, with a Gaelic translation and pronunciation help.

11 x 8.5 x 0.12 in, 32 pages, May 2020

23 colour illustrations

ISBN 978-1-988747-44-6 (paper) - \$15.99 CA / \$12.99 USA / £9.99 UK

ISBN 978-1-988747-46-0 (ebook) - \$7.99 CA

CHILDREN'S BOOKS

Gaelic | Gàidhlig



Na Trì Mathain

Goldilocks and the Three Bears in Gaelic translation

translated by Seumas R. MacDhòmhnaill;
illustrated by L. Leslie Burke and William Morris

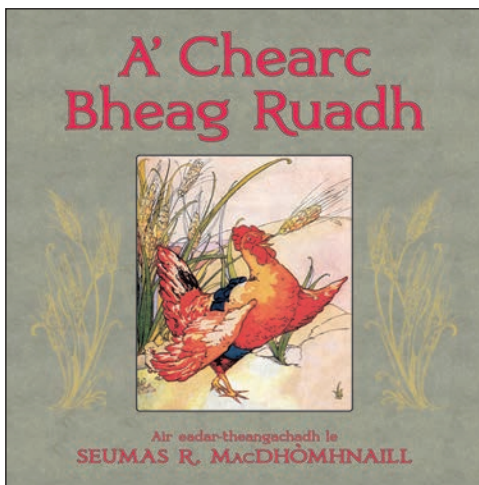
Once upon a time, a family of three bears lived in a house in the woods. One day while the bears were out, a girl named Goldilocks wandered into the house... The translator of Beatrix Potter brings us another tale perfect for Gaelic learners of all ages. The formulaic repetition naturally teaches basic points of Gaelic grammar while expanding vocabulary. Accompanied by charming Edwardian vintage illustrations in both colour and black and white.

8.5 x 8.5 x 0.09 in, 32 pages, May 2023

7 colour and 12 black & white illustrations

Ages 7-11; Canadian Grades P-2

ISBN 978-1-988747-99-6 (paper) - \$15.99 CA / \$12.99 USA / UK £8.99



A' Chearc Bheag Ruadh

The Little Red Hen in Gaelic translation

translated by Seumas R. MacDhòmhnaill;
illustrated by Florence White Williams

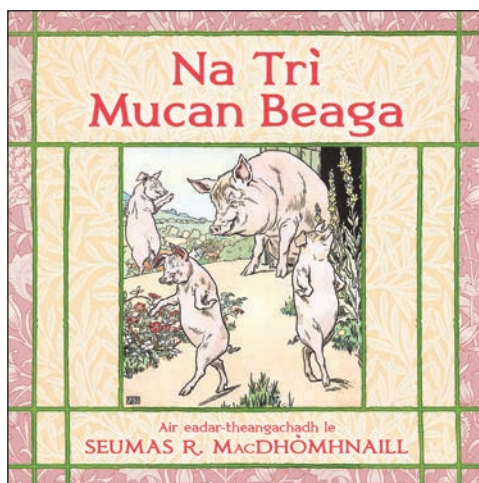
Once there was a little red hen in a barnyard who spent most of the time looking for worms to feed her chicks. One day, she found a grain of wheat. She wanted to plant it in order to grow wheat and make bread, but would any of the other animals help her? The Gaelic translator of Goldilocks and Beatrix Potter's Peter Rabbit brings us another tale perfect for Scottish Gaelic language learners of all ages. Accompanied by vintage American illustrations from 1918.

8.5 x 8.5 x 0.09 in, 30 pages, October 2023

24 colour illustrations

Ages 7-11; Canadian Grades P-2

ISBN 978-1-778610-29-5 (paper) - \$15.99 CA / \$12.99 USA / UK £8.99



Na Trì Mucan Beaga

The Three Little Pigs in Gaelic translation

translated by Seumas R. MacDhòmhnaill;
illustrated by L. Leslie Burke

Once there were three little pigs who left their mama to build new houses of their own. The first little pig built a house with straw, and the second little pig built a house with gorse twigs, but the Big Bad Wolf blew them down and ate up the little pigs! The third little pig built a house with bricks, and the Big Bad Wolf couldn't blow it down. So he started playing tricks on the third little pig in order to catch him and eat him—but the pig was just as cunning as the wolf! Who will emerge victorious, and who will be eaten?

8.5 x 8.5 x 0.09 in, 32 pages, May 2024

30 colour illustrations

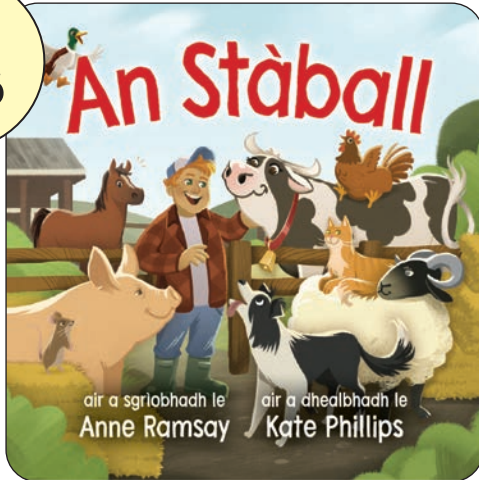
Ages 7-11; Canadian Grades 2-6

ISBN 978-1-77861-037-0 (paper) - \$15.99 CA / \$12.99 USA / UK £8.99

CHILDREN'S BOOKS

Gaelic | Gàidhlig

Fall
2025



An Stàball

The Stable, a Gaelic baby board book

written by Anne Ramsay & illustrated by Kate Phillips

The first-ever original Gaelic board book, and a transatlantic collaboration between Scotland and Canada. Author Anne Ramsay, a mother-tongue Gaelic speaker from the Isle of Lewis, developed and tested the story with pupils at Sgoil-Àraich Lacasdail. Award-winning illustrator Kate Phillips of Cape Breton Island, Nova Scotia imbued the farmyard animals and their interactions with personality and drama. Each 2-page spread of this board book has a stable door flap for wee hands to lift. Perfect for ages 0–5 and as a baby gift.

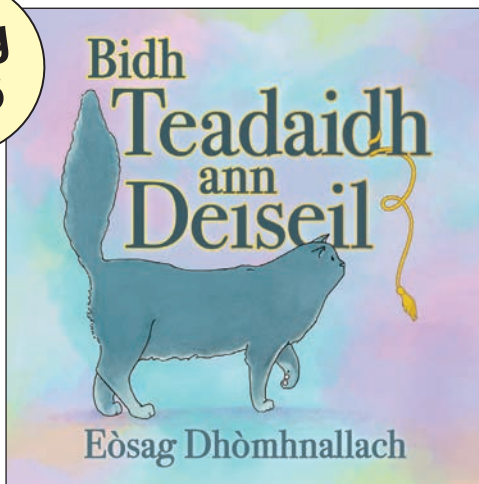
7 x 7 x 0.5 in, 20 pages, October 2025

10 colour illustrations

Ages 0-5

ISBN 978-1-77861-050-9 - \$15.99 CA / \$12.99 US/ £8.99 GBP

Spring
2025



Bidh Teadaidh ann Deiseil

Teddy Is Ready in Gaelic translation

written & illustrated by Eòsag Dhòmhnaillach

The Gaelic translated version of an original tale written and illustrated by Joanne MacDonald of Skye Glen. A soft, fluffy, grey cat lives on the Campbells' farm in Centreville, Cape Breton Island, Nova Scotia. Teddy is always ready to help with the chores. He's starting seeds and pulling weeds, he's picking beans and chasing leaves. This book is a cute little love poem all about that silly kitty, Teddy!

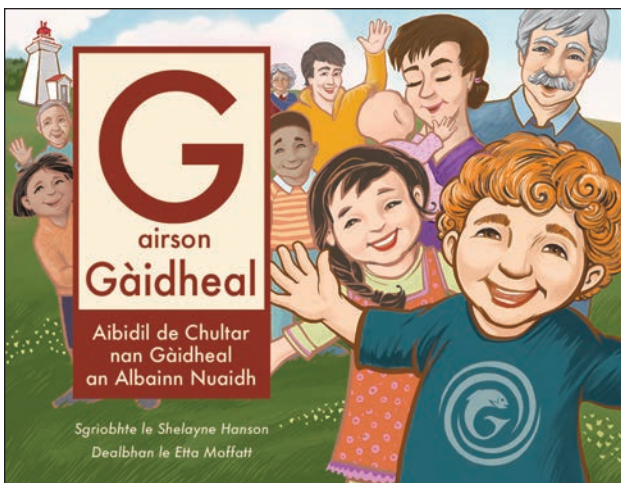
8.5 x 8.5 x 0.08 in, 24 pages, June 2024

20 colour illustrations

Ages 4-8; Canadian Grades P-3

ISBN 978-1-77861-051-6 (paper, NS) - \$15.99 CA / \$12.99 US/ £8.99 GBP

ISBN 978-1-77861-052-3 (paper, GOC) - \$15.99 CA / \$12.99 US/ £8.99 GBP



G airson Gàidheal

Aibidil de Chultar nan Gàidheal an Albainn Nuaidh

written by Shelayne Hanson; illustrated by Etta Moffatt;
translated by Mairead Pheatan

This is the Gaelic-language edition of *G is for Gael*, with __3__ unique illustrations not found in the English or French editions. This picture book is a first step for children and adults to connect with Gaelic history, culture, and identity in Nova Scotia. Through joyful illustrations and creative concepts, readers can explore and celebrate what it means to be a Gael.

11 x 8.5 x 0.09 in, 32 pages, May 2021

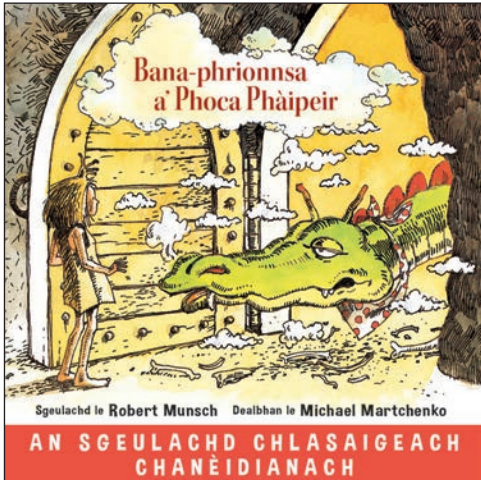
20 colour illustrations

ISBN 978-1-988747-61-3 (NS edition) - \$15.99 CA / \$12.99 USA / £9.99 UK

ISBN 978-1-988747-75-0 (GOC edition) - \$15.99 CA / \$12.99 USA / £9.99 UK

CHILDREN'S BOOKS

Gaelic | Gàidhlig



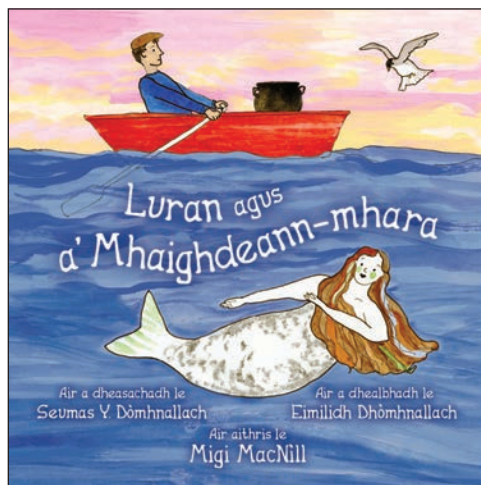
Bana-phrionnsa a' Phoca Phàipeir

The Paper Bag Princess in Gaelic translation

written by Robert Munsch, illustrated by Michael Martchenko;
translated by Mòrag Anna NicNèill

The first-ever Scottish Gaelic translation of the classic Canadian tale *The Paper Bag Princess* by beloved children's book author Robert Munsch. When the fiercest dragon in the whole world smashes Princess Elizabeth's castle, burns all her clothes, and captures her fiancé, Prince Ronald, Elizabeth takes matters into her own hands. With her wits alone and nothing but a paper bag to wear, the princess challenges the dragon to show his strength in the hopes of saving the prince. But is it worth all that trouble?

8.5 x 8.5 x 0.09 in, 32 pages, 12 colour illustrations, September 2020
ISBN 978-1-988747-54-5 (paper) - \$15.99 CA / \$12.99 USA / £8.99 UK



Luran agus a' Mhaighdeann-mhara

Sgeulachd thraidiseanta

illustrated by Eimilidh Dhòmhnallach

Bha deagh bhaile aig Luran. Bha beothaichan aige—crodh, caoraich, agus eich. Agus bha deagh bhàta aige cuideachd. Ach bha aon rud ga bhoidreagadh: bha na sìtheanaich a' tighinn a h-uile oidhche 's bha iad a' goid na beothaichean aige! Cha robh fhios aige dè dhèanadh e. Ach latha dhe na lathaichean a bha e ag iasgach, thàinig maighdeann-mhara dhan bhàta...

8.5 x 8.5 x 0.09 in, 32 pages, October 2021
14 colour illustrations

Ages 4-8; Canadian Grades P-3

ISBN 978-1-988747-91-0 (paper, GOC) - \$15.99 CA / \$12.99 US / £8.99 UK
ISBN 978-1-988747-86-6 (paper, NS) - \$15.99 CA / \$12.99 US / £8.99 UK



Biorachan Beag agus Biorachan Mór

Sgeulachd thraidiseanta

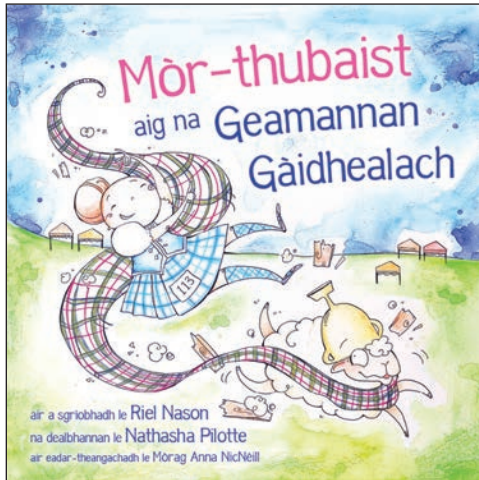
illustrated by Eimilidh Dhòmhnallach

Little Biorachan and Big Biorachan were picking nuts, but Little Biorachan wouldn't stop eating them! Big Biorachan set out to teach his greedy friend a lesson, unleashing a chain of unintended consequences... Once the most widely-known children's story in the Scottish Gaelic world, this tale was passed down over centuries, from the Scottish Highlands all the way to Cape Breton Island, Nova Scotia.

8.5 x 8.5 x 0.09 in, 32 pages, 15 colour illustrations, September 2020
ISBN 978-1-988747-51-4 (paper, NS Gaelic) - \$15.99 CA / \$12.99 USA / £8.99 UK
ISBN 978-1-988747-71-2 (paper, GOC) - \$15.99 CA / \$12.99 USA / £8.99 UK

CHILDREN'S BOOKS

Gaelic | Gàidhlig



Mòr-thubaist aig na Geamannan Gàidhealach

written by Riel Nason; illustrated by Nathasha Pilotte;
translated by Mòrag Anna NicNèill

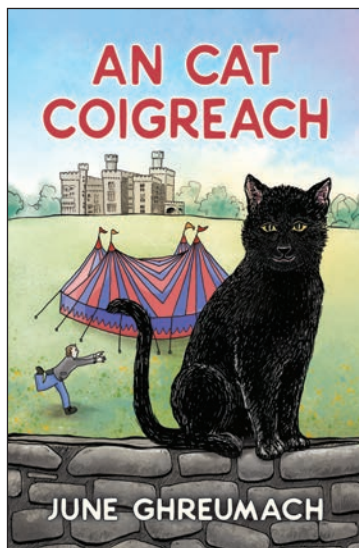
In the Gaelic translation of *Disaster at the Highland Games*, Kate loves going to Highland dance class each week and is thrilled when her teacher suggests she compete at the Highland Games for the first time. Kate agrees to practice, but quickly changes her mind when she finds out that dancing at home by herself is not much fun. Everything will be fine at the Highland Games...or will it?

8.5 x 8.5 x 0.09 in, 32 pages, **April 2023**

30 colour illustrations

Ages 7-11; Canadian Grades 2-6

ISBN 978-1-77861-018-9 (paper) - \$15.99 CA / \$12.99 USA / UK £8.99



An Cat Coigreach

The Foreign Feline, an original Gaelic middle-grade novel

by June Ghreumach

Pangur is a black cat living happily with his family in Bern, a beautiful city in Switzerland – until the day they decide to return to Scotland! Now he is a foreign cat in Stornoway in the Isle of Lewis, and the other cats are not being kind to him. Pangur decides to leave the island and return to Bern. Surely his family will return too when the autumn storms start...won't they? Follow Pangur's adventures across the country, escaping from one danger after the next, until he learns the importance of friends and family.

5.25 x 8 x 0.09 in, 148 pages, May 2024

23 black & white illustrations

Ages 8-12; Canadian Grades 3-6; UK Grades P4-P7

ISBN 978-1-77861-035-6 (paper, GOC) - \$15.99 CA / \$12.99 US/ £8.99 GBP



Anna Ruadh

Anne of Green Gables in Gaelic translation

written by L. M. Montgomery; illustrated by Etta Moffatt;
translated by Mòrag Anna NicNèill

The beloved Canadian novel *Anne of Green Gables* has been translated into over 30 languages, but never before into Scottish Gaelic—a language spoken in Prince Edward Island during Anne's era, and by L. M. Montgomery's ancestors and spouse. *Anna Ruadh* ("Red-haired Anne") tells the story of Anne Shirley, born and orphaned in Nova Scotia, accidentally adopted by brother and sister Matthew and Marilla Cuthbert, and raised on their farm in rural Prince Edward Island. Approved by the Heirs of L.M. Montgomery.

6 x 9 in, 328 pages, June 2020

ISBN 978-1-988747-31-6 (paper), \$39.99 CA / \$29.99 USA / £23.99 UK

ISBN 978-1-988747-32-3 (hardback), \$69.99 CA / \$49.99 USA / £41.99 UK

CHILDREN'S BOOKS

French | Français



Fionn MacCool et le saumon de la sagesse

Deuxième édition

written by Terri M. Roberts; illustrated by Kyla Williams and Etta Moffatt; translated by Melany Close

Translated edition of *Fionn MacCool and the Salmon of Knowledge*, second edition (see p. 4). | Il s'agit de l'histoire du grand héros gaélique Fionn MacCool et de la raison pour laquelle il suce son pouce. Le conte présente aux enfants la tradition orale gaélique et il s'agit du conte parfait pour une lecture à haute voix dans une classe ou en groupe.

8.5 x 8.5 x 0.09 in, 24 pages, September 2022

11 black-and-white illustrations

Ages 5-11, Canadian Grades P-6

ISBN 978-1-77861-004-2 (paper) - \$12.99 CA / \$9.99 US / £7.99 UK



G comme Gaël

L'alphabet de la culture gaélique en Nouvelle-Écosse

written by Shelayne Hanson; illustrated by Etta Moffatt; translated by Melany Close

French-language edition of *G is for Gael*. This children's picture book uses the alphabet to explore Nova Scotia's unique Scottish Gaelic culture, customs, language, and history. The French-language edition contains several unique illustrations not found in the English or Gaelic-language editions. Perfect for French first-language and French immersion students.

11 x 8.5 x 0.09 in, 32 pages, September 2020

24 colour illustrations

ISBN 978-1-988747-57-6 (paper) - \$15.99 CA / \$12.99 USA

ISBN 978-1-988747-59-0 (ebook) - \$7.99 CA

GRAPHIC NOVELS

English



Doors

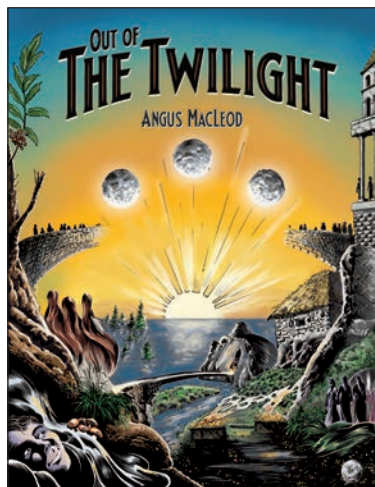
written & illustrated by Angus MacLeod

There are things known, and things unknown, and in between...are the doors. Fifteen Gaelic short stories of eldritch horror and fantasy slip through doorways in and out of parallel worlds: a Stone Age village, the Viking mythos, a fairy glen, a mysterious shop. Tales of revenge, redemption, harm and healing play out in ocean, fen, and forest, in castle and city street. Mature themes; suggested for ages 15+.

8.5 x 11 x 0.45 in, 150 pages, **October 2022**

Black and white

ISBN 978-1-77861-011-0 (paper) - CA \$29.99 CA / \$23.99 USA / £17.99 UK



Out of the Twilight

written & illustrated by Angus MacLeod

Creatures magical and human, worlds strange and familiar, fantasy and a touch of horror. This debut graphic novel from Cape Breton author-artist Angus MacLeod is a collection of a dozen short tales in Gaelic. The stories are inspired by old tales, history and ancient beliefs of the Gaels, Lovecraftian horror, 1950s comic books, and the author's imagination. Mature themes.

8.5 x 11 x 0.45 in, 154 pages, May 2022

Black and white

ISBN 978-1-988747-94-1 (paper) - \$29.99 CA / \$23.99 USA / £17.99 UK

GRAPHIC NOVELS

Gaelic | Gàidhlig



Dorsan

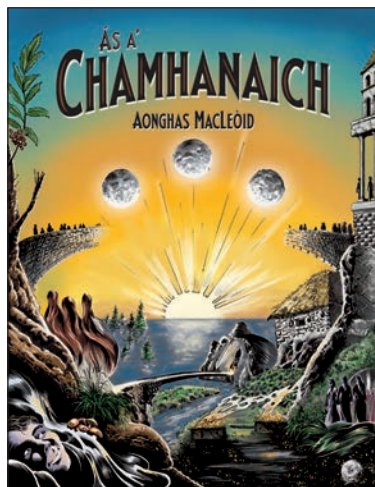
written & illustrated by Aonghas MacLeòid

There are things known, and things unknown, and in between...are the doors. Fifteen Gaelic short stories of eldritch horror and fantasy slip through doorways in and out of parallel worlds: a Stone Age village, the Viking mythos, a fairy glen, a mysterious shop. Tales of revenge, redemption, harm and healing play out in ocean, fen, and forest, in castle and city street. Mature themes; suggested for ages 15+.

8.5 x 11 x 0.45 in, 150 pages, September 2022

Black and white

ISBN 978-1-988747-96-5 (paper) - CA \$29.99 CA / \$23.99 USA / £17.99 UK



Às a' Chamhanaich

written & illustrated by Aonghas MacLeòid

The ultimate "think before you ink" guide to accurate and ethical Gaelic tattoos. Written by a Gaelic language expert in Nova Scotia, the book will appeal to anyone who loves Celtic and Scottish culture. Featuring illustrations of real-life Gaelic tattoos gone wrong; tips on how to incorporate Scottish Gaelic words into a tattoo design that honours and supports the culture, language, and speakers; a brief history and description of the Gaelic language; and a glossary of nearly 400 authentic Scottish Gaelic words and phrases suitable for tattoos.

8.5 x 11 x 0.45 in, 154 pages, October 2021

ISBN 978-1-988747-65-1 (paper) - \$29.99 CA / \$23.99 USA / £17.99 UK



Ròs Fiadhaich

by Nicola R. White

Ròs Fiadhaich re-imagines a haunting Irish folksong as a tale of love and revenge. When Eliza Day is seduced and betrayed by a wealthy English lover, she soon finds out that the restrictive society in which she lives has no place for defiant women who break with convention... Mature themes. | *Nuair a thèid Eliza Day a mhealladh agus a bhrathadh le leannan beartach Sasannach, geallaidh i a dhol an tòir air dìoghaltas agus lorgaidh i cuideachadh aig bhana-bhuidseach. Ach mar a gheibh i a-mach a dh'aithghearr, chan eil àite san t-sòisealtas chumhang anns a bheil i beò do bhoireannaich dhùbhlannach, bhrùite a bhriseas gnàthasan...*

7 x 10 x 0.375 in, 138 pages, October 2021

Full colour

ISBN 978-1-988747-26-2 (paper) - \$39.99 CA / \$29.99 USA / £23.99 UK

NON-FICTION

Tattoo Handbook Series



The Scottish Gaelic Tattoo Handbook

Authentic Words and Phrases in the Celtic Language of Scotland
by Emily McEwan

The ultimate “think before you ink” guide to accurate and ethical Gaelic tattoos. Written by a Gaelic language expert in Nova Scotia, the book will appeal to anyone who loves Celtic and Scottish culture. Featuring illustrations of real-life Gaelic tattoos gone wrong; tips on how to incorporate Scottish Gaelic words into a tattoo design that honours and supports the culture, language, and speakers; a brief history and description of the Gaelic language; and a glossary of nearly 400 authentic Scottish Gaelic words and phrases suitable for tattoos.

5 x 8 x 0.25 in, 94 pages, May 2016

ISBN 978-0-9950998-0-7 (paper) - \$14.99 CA / \$11.99 USA / £8.99 UK

ISBN 978-0-9950998-1-4 (ebook) - \$7.99 CA / \$5.99 USA / £4.99 UK



The Irish Gaelic Tattoo Handbook

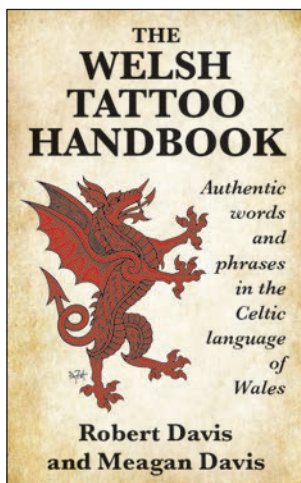
Authentic Words and Phrases in the Celtic Language of Ireland
by Audrey Nickel

These days, many people want a tattoo with an Irish-language word or phrase to tell a story about their Irish roots or stand out from the crowd. When people can't speak Irish, they turn to inaccurate online information instead. They wind up with a bad Irish tattoo, one with embarrassing spelling and grammar mistakes...and perhaps an unintended meaning! Written by a fluent Irish speaker, this book will appeal to anyone who loves tattoos, Irish language and culture, or Celtic roots. Features Irish language history and interesting features, real-life Irish tattoo mistakes, and a glossary of nearly 400 authentic Irish words, phrases, and sayings suitable for tattoos, inscriptions, jewelry, & crafts.

5 x 8 x 0.26 in, 104 pages, May 2017

ISBN 978-0-9950998-8-3 (paper) - \$14.99 CA / \$11.99 USA / £8.99 UK

ISBN 978-0-9950998-9-0 (ebook) - \$7.99 CA / \$5.99 USA / £4.99 UK



The Welsh Tattoo Handbook

Authentic Words and Phrases in the Celtic Language of Wales
by Robert Davis and Meagan Davis

The ultimate “think before you ink” guide to accurate and ethical Welsh tattoos. The authors are fluent speakers of Welsh, the Celtic language of Wales. The book will appeal to anyone who loves Celtic and Welsh culture. Featuring illustrations of Welsh “tattoos nightmares” to avoid; tips on how to incorporate the Welsh language into a tattoo design that honours and supports the culture, language, and speakers; a brief history and description of the Welsh language; and a glossary of nearly 400 authentic Welsh words and phrases suitable for tattoos.

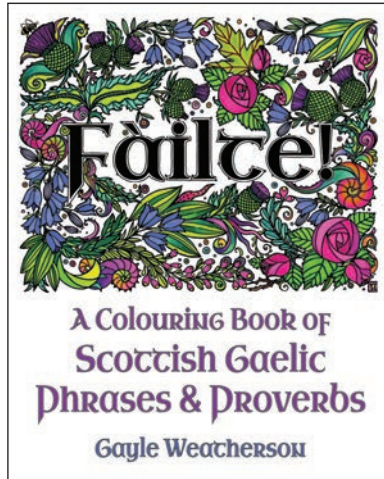
5 x 8 x 0.27 in, 100 pages, September 2020

ISBN 978-1-988747-18-7 (paper) - \$14.99 CA / \$11.99 USA / £8.99 UK

ISBN 978-1-988747-20-0 (ebook) - \$8.99 CA / \$6.99 USA / £4.99 UK

NON-FICTION

Colouring Book, Cookbook, Linguistics



Fàilte!

A Colouring Book of Scottish Gaelic Phrases & Proverbs

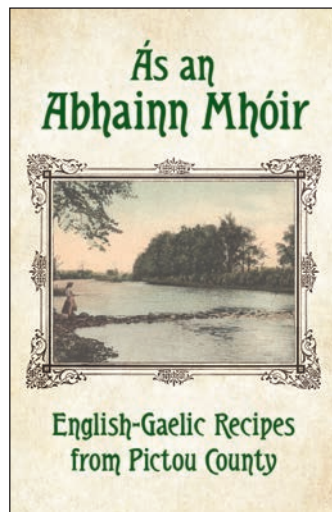
by Gayle Weatherson

Fàilte—welcome to the world of Scottish Gaelic language and culture! This colouring book offers a wealth of Gaelic phrases and traditional proverbs, intricately decorated with flowers, foliage, birds, beasts, and more, and ready to colour. Each page features a design printed on one side only, so coloured pages can be cut out and framed to bring the Gaelic language into your heart and home. Suggested for teens and adults due to the intricacy of the designs. Includes 30 black-and-white drawings for colouring.

7 x 10 x 0.15 in, 64 pages, October 2021

Deluxe edition, printed on 70 lb. paper

ISBN 978-1-988747-88-0 (paper) - \$17.99 CA / \$15.99 USA / £9.99 UK



Às an Abhainn Mhóir: English-Gaelic Recipes from Pictou County

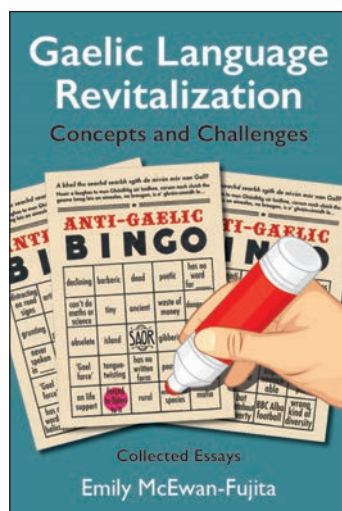
by the Cookbook Committee

This charming bilingual cookbook contains over 50 recipes both modern and traditional, in English and Scottish Gaelic, from Pictou County, Nova Scotia. Interspersed with the recipes are traditional Gaelic proverbs, tales, and songs, along with photos of the region's natural beauty and Gaelic cultural heritage. The contents are presented in a bilingual format with English on one side and Gaelic on the facing page. The title means "From the Big River" – the Gaelic name of the East River which flows through New Glasgow.

5.25 x 8 in, 128 pages, October 2024

Colour illustrations throughout

ISBN 978-1-77861-041-7 (spiral) - \$19.99 CA / \$15.99 USA



Gaelic Language Revitalization Concepts and Challenges

Collected Essays

by Dr. Emily McEwan-Fujita

The chapters in this academic collection cover themes of minority language shift and revitalization, knowledge and representation, identity, ideologies of what it means to be a Gaelic speaker, media discourses of Gaelic language death and revival, explorations of how neoliberalism and minority language revitalization have intersected, how Gaelic speakers negotiate meaning in everyday practice, and overviews of how the theoretical frameworks of Reversing Language Shift (RLS) and "communities of practice" apply to Gaelic language revitalization efforts.

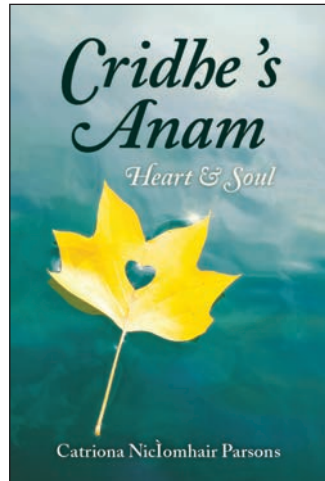
6 x 9 x 1 in, 396 pages, March 2020

ISBN 978-1-988747-37-8 (hardcover) - \$89.99 CA / \$69.99 USA / £54.99 UK

ISBN 978-1-988747-36-1 (paper) - \$45.99 CA / \$34.99 USA / £27.99 UK

POETRY | BÀRDACHD

Nova Scotia | Alba Nuadh



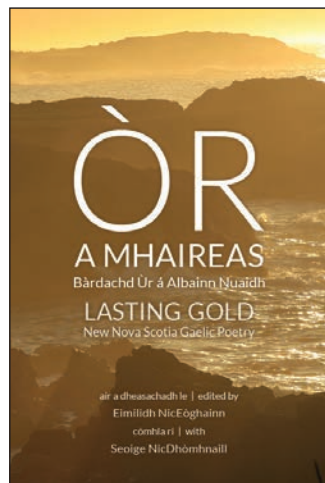
Cridhe's Anam / Heart and Soul

by Catriona NicIomhair Parsons

In this poetry collection, Catriona NicIomhair Parsons takes us from memories of her upbringing on the Isle of Lewis, to the “new Edinburgh” of New Zealand, to Cape Breton Island, Nova Scotia where she now makes her home. Poems focus on themes of emigration, the endurance of Gaelic language and culture, Christianity, aging, nature and the changing seasons. A section of songs and hymns rounds out the collection. The poems are in Gaelic with facing English translations by the author.

6 x 9 x 0.25 in, 100 pages, May 2023

ISBN 978-1-77861-021-9 (paper) - \$15.99 CA / \$12.99 US / £8.99 UK



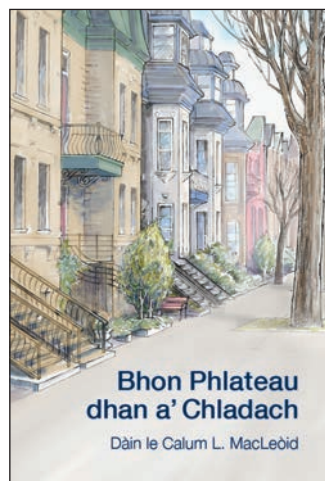
Òr a Mhaireas / Lasting Gold

Bàrdachd Ùr á Albainn Nuaidh / New Nova Scotia Gaelic Poetry
edited by Eimilidh NicEòghainn with Seoige NicDhòmhnaill

This bilingual anthology features new Gaelic poetry from eleven writers with Nova Scotian connections. In formats both modern and traditional, the authors explore joy and loss, connection and disconnection...and cookies! The poems demonstrate the tenacity of the Gaels and their language in the diaspora. Poems are presented in Scottish Gaelic with parallel English translations.

6 x 9 x 0.18 in, 70 pages, May 2022

ISBN 978-1-988747-99-1 (paper) - \$14.99 CA / \$11.99 US / £8.99 UK



Bhon Phlateau dhan a' Chladach

Dàin

Calum L. MacLeòid

The first Gaelic poetry collection from the 2016 winner of the Scottish Book Trust Gaelic New Writers Award for prose. Topics include urban culture and landscape in Canada and Scotland, relationships failed and successful, the lives of everyday objects, and emigrant life as a Gael mediated through the internet. This is a monolingual Gaelic collection. *Anns a' chiad chruinneachadh bàrdachd Ghàidhlig bho Calum L. MacLeòid, tha na dàin gar toirt bho Phlateau Mont-Royal ann am Montréal, Canada, gu cladaich a' Chluaidh ann an Glaschu.*

6 x 9 in, 80 pages, May 2019

ISBN 978-1-988747-27-9 (paper) - \$15.99 CA / \$12.99 USA / £9.99 UK

ISBN 978-1-988747-29-3 (ebook) - \$9.99 CA / \$6.99 USA / £5.99 UK

INDEX

CHILDREN'S TITLES – ENGLISH

Bodkin Beag and Bodkin Mòr 4
Catastrophe at the Christmas Ceilidh 2
Disaster at the Highland Games 2
Fionn MacCool and the Salmon of Knowledge 2
G is for Gael 4
Iain of New Scotland 3
Lisette of Louisbourg 3
Luran and the Mermaid 4
Lugh and the Fortress of the Gods 3

CHILDREN'S TITLES – GAELIC

A' Chearc Bheag Ruadh 5
An Cat Coigreach 8
An Stàball 6
Anna Ruadh (Anne of Green Gables) 8
Bana-phrionnsa a' Phoca Phàipeir (The Paper Bag Princess) 7
Bidh Teadaidh ann Deiseil 6
Biorachan Beag agus Biorachan Mór 7
G airson Gàidheal 6
Luran agus a' Mhaighdeann-mhara 7
Mòr-thubaist aig na Geamannan Gàidhealach 8
Na Tri Mathain 5
Na Tri Mucan Beaga 5

CHILDREN'S TITLES – FRENCH

Fionn MacCool et le saumon de la sagesse 8
G comme Gaël 8

GRAPHIC NOVELS

Às a' Chamhanaich 11
Dorsan 11
Doors 10
Out of the Twilight 10
Ròs Fiadhaich 11

COOKBOOK

Às an Abhainn Mhóir: English-Gaelic Recipes from Pictou County 13

NONFICTION

Fàilte: A Colouring Book of Scottish Gaelic Words and Phrases 13
Gaelic Language Revitalization Concepts and Challenges 13
The Irish Gaelic Tattoo Handbook 12
The Scottish Gaelic Tattoo Handbook 12
The Welsh Tattoo Handbook 12

POETRY

Bhon Phlateau dhan a' Chladach 14
Cridhe 's Anam / Heart and Soul 14
Òr a Mhaireas / Lasting Gold 14

WHOLESALE ORDERING

- 40% wholesale discount, no minimum quantities.
- Canada: **\$10 flat rate shipping**. UK: Flat rate £6 shipping. EU: shipping at cost.
- Payment methods accepted: credit card (all regions), e-transfer (Canada), cheque (Canada, USA, UK).
- Payment terms: 30 days net.
- Please place your order with our Atlantic sales rep: Prestige sales, contact@prestigesales.ca. You will have options to pay upfront or later:

Contact

Braden Press:

Emily McEwan
Telephone +1 (902) 789-7956
sales@bradanpress.com

Adam Scott
adam@bradanpress.com
<https://www.bradanpress.com>

Atlantic Canada Sales Rep:

Prestige Sales
Telephone +1 (902) 488-0369
contact@prestigesales.ca